联合国 A/C.2/64/SR.30



## 大 会

第六十四届会议

正式记录

Distr.: General 17 March 2010

Chinese

Original: English

## 第二委员会

## 第30次会议简要记录

2009年11月3日星期二下午3时在纽约总部举行

主席: 加西亚•冈萨雷斯先生(副主席) .......(萨尔瓦多)

## 目录

议程项目 40:包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰的阿拉伯人民对其自然资源的永久主权(续)

议程项目 50: 信息和通信技术促进发展(续)

议程项目 55: 全球化和相互依存(续)

- (a) 联合国在全球化和相互依存的背景下促进发展的作用(续)
- (c) 科学和技术促进发展(续)

议程项目 54: 联合国人类住区会议(人居二)成果的执行情况和加强联合国人类住区规划署(人居署)

议程项目53:可持续发展(续)

- (a) 《21 世纪议程》、《进一步执行〈21 世纪议程〉方案》和可持续发展问题 世界首脑会议成果的执行情况(续)
- (b) 《进一步执行小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》的后续行动和执行情况(续)
- (c) 国际减少灾害战略(续)

本记录可以更正。更正请在有关记录的印本上做出,由代表团成员一人署名,在印发之日后一星期内送交正式记录编辑科科长(DC2-750, 2 United Nations Plaza)。 更正将按委员会分别汇编成册,在届会结束后印发。





- (d) 为今世后代保护全球气候(续)
- (e) 《联合国关于在发生严重干旱和/或荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化 的公约》的执行情况(续)
- (f) 生物多样性公约(续)
- (g) 联合国环境规划署理事会第二十四届会议的报告(续)
- (h) 山区的可持续发展(续)
- (i) 促进新能源和可再生能源(续)

因朴仁国先生(大韩民国)缺席,副主席加西亚·冈萨雷斯先生(萨尔瓦多)代行主席职务。

下午3时10分宣布开会。

议程项目 40:包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰的阿拉伯人民对其自然资源的永久主权(续)(A/C,2/62/L,12)

关于包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上 的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰的阿拉伯人民 对其自然资源的永久主权的决议草案

- 1. Edrees 先生 (埃及),介绍了决议草案 A/C.2/64/L.12,他通知委员会,玻利维亚多民族国、科摩罗、古巴、厄瓜多尔、阿拉伯利比亚民众国、塞内加尔、南非和委内瑞拉玻利瓦尔共和国也加入提案国行列。
- 2. 决议草案是对秘书长报告(A/64/77-E/2009/13)的体现,报告表明以色列对包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦领土的占领仍在加深巴勒斯坦人民的经济和社会困境。大部分章节与大会第 63/201 号决议中内容相似。但是一些词句也经过了修改和更新,还有一段新插入内容,即序言部分第十二段,其中注意到联合国环境规划署(环境规划署)近期关于加沙地带环境局势严峻的报告,并强调需要根据报告中建议做好后续工作。

议程项目 50: 信息和通信技术促进发展(续) (A/C.2/64/L.11)

关于通过跨欧亚信息高速公路建立连通性的决议草 案

3. Jafarov 先生 (阿塞拜疆),介绍决议草案 A/C.2/64/L.11,宣布保加利亚、爱沙尼亚、伊朗伊斯 兰共和国和大韩民国加入了提案国行列。决议草案

重点关注连通性和缩小数字鸿沟的问题,特别是通过跨欧亚信息高速公路。

议程项目 55: 全球化和相互依存(续)

(a) 联合国在全球化和相互依存的背景下促进发展 的作用(续)(A/C.2/64/L.13)

关于与中等收入国家进行发展合作的决议草案

- 4. **Daoud 先生**(苏丹)代表 77 国集团加中国介绍 了决议草案 A/C.2/64/L.13。
- (c) 科学和技术促进发展(续)(A/C.2/64/L.8)

题为《创建全球网络安全文化以及评估各国保护重要信息基础设施的努力》的决议草案

4. Markoff 女士(美利坚合众国),介绍了决议草案 A/C.2/64/L.8,宣布保加利亚、爱沙尼亚、大韩民国和联合王国加入提案国行列。

议程项目 54: 联合国人类住区会议(人居二)成果的执行情况和加强联合国人类住区规划署(人居署)(A/64/8(补编第8号)、A/64/65、A/64/260、A/64/317和 E/2009/80)

- 6. Tibai juka 女士(副秘书长兼联合国人类住区规划署(人居署)执行主任),介绍了联合国人类住区规划署理事会的报告(A/64/8(补编第8号))、秘书长关于联合国人类住区会议(人居二)成果的执行情况和加强联合国人类住区规划署(人居署)的报告(A/64/260)以及秘书长关于协调执行《人居议程》的报告(E/2009/80),她说,为了协调并执行《人居议程》的报告(E/2009/80),她说,为了协调并执行《人居议程》展。但是,经济危机以及与气候变化相关的自然灾害越来越多可能会使我们在实现千年发展目标方面已经取得的很多成果出现倒退。
- 7. 但是,令人鼓舞的是,《人居议程》越来越得到 国际认可,包括美国总统奥巴马在世界人居日向人

居署发来电文,以及美国政府和欧洲议会为纪念世界人居日共同举办的各项活动。公众越来越认识到 并理解《人居议程》对于人居署吸引投资、完成其 使命十分关键。

- 8. 成立理事会作为大会的附属机构是一项重要里程碑。理事会首先做出的决定之一就是举行世界城市论坛,这是世界上首个讨论城市问题的论坛。人居署召开此次论坛的目的在于通过发起新一轮世界城市运动,进一步推动《人居议程》,这将是中长期战略和体制计划的必要组成部分。
- 9. 在全球共同努力应对气候变化的背景下,人居 署继续强调对地方适应和缓解气候变化的各项计划 提供国际财政支持以及提供技术转让的重要性。人 居署还希望强调快速和混乱的城市化与贫穷、商品 价格波动及气候变化之间的联系。
- 10. 忆及她作为执行主任的最后一届任期将于 2010 年 8 月结束,她希望借此机会对她在过去九年中所得到的支持表示感谢。在此期间,援助国大幅增加了向人居署供资的数额,使人居署的资金情况大为改观,更有能力完成其使命。她希望及时选举出继任者,因为交接工作的延误过去一直是运转不畅的原因之一。
- 11. Ström 先生(瑞典)代表欧洲联盟发言,并得到了 Mahiga 先生(坦桑尼亚联合共和国)的支持,他赞扬即将卸任的执行主任在其任期内对人居署做出了许多贡献。

议程项目 53: 可持续发展(A/64/65、A/64/81、A/64/83-E/2009/83 、 A/64/83/Add.1-E/2009/83/Add.1、A/64/259、A/64/489、A/C.2/64/9 和 A/C.2/64/10)

(a) 《21 世纪议程》、《进一步执行〈21 世纪议程〉 方案》和可持续发展问题世界首脑会议成果的

- 执行情况(续)(A/64/169、A/64/258、A/64/274、A/64/275 和 A/64/301)
- (b) 《进一步执行小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》的后续行动和执行情况(续)(A/64/278)
- (c) 国际减少灾害战略(续)(A/64/280)
- (d) 为今世后代保护全球气候(续)(A/64/202)
- (e) 《联合国关于在发生严重干旱和/或荒漠化的 国家特别是在非洲防治荒漠化的公约》的执行 情况(续)(A/64/202 和 A/64/379)
- (f) 生物多样性公约(续)(A/64/202)
- (g) 联合国环境规划署理事会第二十四届会议的报告(续)(A/64/25 (补编第 25 号))
- (h) 山区的可持续发展(续)(A/64/222)
- (i) 促进新能源和可再生能源(续)(A/64/277)
- 12. Shin Boonam 先生(大韩民国)说,气候变化是全球可持续发展面临的主要挑战,需要国际社会紧急做出反应。应抓住一切机会,为在哥本哈根达成后京都协议凝聚政治意愿。因此,韩国代表团赞扬秘书长最近在纽约举行气候变化问题首脑会议。
- 13. 为推动气候变化谈判,韩国政府建议设立发展中国家采取适当缓解行动登记册。另外,大韩民国作为《联合国气候变化框架公约》非附件一缔约方,希望切实减少本国温室气体排放,为发展中国家做出榜样,并希望将年度国内生产总值(GDP)近2%用于低碳绿色增长项目,以此作为实现国家环境可持续经济增长规划的一部分。
- 14. 大韩民国认识到国际社会迫切需要积极行动起来,致力于提供安全的饮用水。在此方面,韩国政府期待主办联合国防治荒漠化公约第十届缔约方会议,这将为抗击干旱的不良影响提供一个论坛。由

于水问题与可持续发展直接相关,联合国也应该探索合作举措,以加强国际社会应对水相关危机的能力。

- 15. 最后,韩国政府支持在 2012 年举行可持续发展问题高级会议,这次会议为审查《21 世纪议程》执行情况以及讨论制定低碳、绿色增长政策等问题提供了机会。
- 16. Khan 先生(巴基斯坦)说,国际社会都认为应对气候变化应该基于以下首要原则:第一,发达国家应该履行其减排承诺,并同意更深远的中长期目标;第二,整个世界都应该转而使用促使经济高速增长的低碳排放技术;第三,应该就应对气候变化所需的财政资源以及公共部门需要发挥的关键作用达成协议。
- 17. 《联合国气候变化框架公约》之下的谈判能否取得成功取决于一些相关的重要因素,包括发达国家同意使其减排目标达到与其历史责任相符的水平;做出新的体制安排,使发展中国家的减排和适应工作能够得到资金支持;为现有适应基金增加公共部门供资;签订一项协定,利用知识产权的灵活性,促进向发展中国家转让环境友好型技术;以及防止贸易保护主义。
- 18. 巴基斯坦政府已经采取许多措施来防止气候变化,特别是采取措施推行低碳排放技术、提高能效和植树造林。但是,巴基斯坦需要国际社会提供充足资金,以便帮助它平稳过渡到低碳经济。
- 19. 联合国应该在推动实施全球可持续发展议程方面发挥核心作用,特别是鉴于国际社会需要全面和协调应对新的和不断出现的挑战。在这方面,巴基斯坦代表团期待早日决定在2012年举行可持续发展问题高级会议,欢迎为着重强调需要进行可持续山区发展所做出的努力,并且还特别指出,巴基斯坦

支持采用科学措施,帮助各国制定其减灾战略,并 更好地适应气候变化带来的不良影响。

- 20. 作为新成立的国际环境治理问题部长或高级代表磋商小组的一员,巴基斯坦期待在大会本届会议期间进一步讨论该磋商小组提出的各项建议。
- 21. Hirsch 先生(挪威)说,即将在哥本哈根举行的气候变化谈判若想取得成功,必须做出更大的承诺。虽然适应和缓解气候变化所需的大部分资金必须由发达国家提供,但较大和比较发达的发展中国家也应该同意采取可衡量、可报告和可核查的行动。挪威已经提出一项提案,希望通过拍卖排放额度以便从碳市场中获取资金。挪威还认为,建立新的国际气候制度将有利于在全球范围内促进发展和使用碳捕获和储存技术。
- 22. 鉴于森林生态系统在减少温室气体排放中可能 发挥的重要作用,故制止毁林和森林退化而进行中 长期努力十分重要。挪威将继续拨付大量资金,用 于对发展中国家的森林进行保护和可持续管理,特 别是通过环境署、联合国开发计划署(开发署)和 联合国粮食及农业组织(粮农组织)设立的各项方 案。这些组织紧密合作,尽可能最大限度地利用多 边系统的专业技术和能力十分重要。
- 23. 挪威还将为政府间气候变化专门委员会编写有关极端事件与灾害的风险管理问题的特别报告提供资金支持。
- 24. 植物、牲畜和野兽的生物多样性是穷人的财富。但是,气候变化也威胁进一步减少生物多样性,并破坏粮食安全。挪威已经在特隆赫姆城与联合国合作举办了一系列生物多样性会议;第六次生物多样性会议将于2月举行。因此,2010年的生物多样性公约缔约方大会应该制定新的目标,加强世界贫困人口的粮食安全。

- 25. 如果国际社会最终同意在 2012 年召开可持续发展问题高级别会议,那么这次会议就必须具有前瞻性,而且要重点突出,并且绝不应该与可持续发展委员会或其他政府间机构的工作重叠或对其构成损害。本次会议要讨论的新增专题可能包括绿色经济、水相关问题和国际环境治理系统改革等。
- 26. Bruell-Melchior 女士(摩纳哥)说,摩纳哥一直有提倡保护环境的传统。艾伯特二世亲王已进一步强调致力于建立一个基金会,负责解决气候变化、生物多样性和与水有关问题。通过该基金会、其国家政策和国际合作的共同努力,摩纳哥正在促进对自然资源进行可持续和平衡管理,并支持找到具有创新意义且符合伦理道德的解决方案,以改善最弱势群体的生活。摩纳哥决定全力支持联合国环境公约。
- 27. 摩纳哥代表团赞赏秘书长关于近期举行气候变化问题首脑会议的建议以及着重强调最弱势国家的情况。她强调,发展中国家必须能够适应气候变化产生的不良影响,并强调,必须在哥本哈根达成一项具有法律效力的协议,确保形成后京都制度。在此方面,摩纳哥代表团欢迎第三次世界气候大会上做出关于建立气候服务国际框架的决定。
- 28. 2010 年是国际生物多样性年,国际社会有必要在今年显示同样的雄心壮志。即将举行的生物多样性问题高级别会议将为拟于 2010 年 10 月在日本举行的生物多样性公约缔约方大会第十届会议上制定新的目标提供必要的政治动力。
- 29. 渴望取得可持续发展需要有适当的资金支持。 在向发展中国家提供官方发展援助的同时,还必须 提供以加强其能力建设为目的的长期投资,特别是 通过转让技术。
- 30. 鉴于最近发生的世界危机,农业对发展中国家的粮食安全和小农生活状况的重要性,特别是对妇

- 女的生活极为重要。在这方面,摩纳哥代表团也希望与二十国集团一道,呼吁应该在新的绿色经济的基础上实现经济恢复。
- 31. 最后,她还忆及,摩纳哥多年来一直是国际减少灾害战略支助小组的积极成员,并且在 2009 年出台了其《国际减少灾害战略国家纲领》。因此,摩纳哥将继续为人道主义援助紧急情况做出贡献。
- 32. Ahmed 先生(巴林)说,2008 年发生的灾害已经造成236000多人死亡,有2亿多人受灾,造成的经济损失超过1.8亿美元,因此,他着重强调需要在国家和国际层面找到减少灾害风险和减轻其后果的办法。
- 33. 此类灾害大多数源于气候变化,并且大多可避免。这些灾害主要集中在发展中国家,特别是在那些没有灾前预警系统等先进技术的低收入国家。适应气候变化现象应该成为地方实践的一个重要组成部分,必须让人民了解气候变化,还应建立一个国家行动框架,鼓励人们参与减少灾害风险。
- 34. 发展中国家特别是包括巴林在内的小岛屿发展中国家对气候变化与海平面上升及相关灾害之间的联系表示关切;自然灾害也可能给内陆发展中国家造成经济损失。这就是为什么要履行以加强国家和社区抗灾能力为基础的《兵库宣言》和《2005-2015年兵库行动框架》所规定各项义务并向易遭受自然灾害的发展中国家以及正处在物质、社会和经济可持续恢复期的受灾国提供援助的原因。
- 35. 巴林代表团赞赏秘书长的报告(A/64/280),并赞同他的观点,即应该加速全面完成《兵库行动框架》中规定的所有目标,并且为联合国减灾信托基金提供充足缴款,以支持战略伙伴取得共同成果,包括《全球减轻灾害风险评估报告》,该基金在 2008年获得了约 760 万美元的捐款。2009年 5月 17日至18日,秘书长参加了由巴林与联合国合作主办的会

- 议,会上发表了《全球减轻灾害风险评估报告》。巴 林捐出 100 万美元用以支持出版两年期《全球评估 报告》,该报告系在国际减少灾害战略框架内编写, 关注抵御对各个级别可持续发展政策和计划造成影 响的自然灾害、温室气体、地震、洪水和海平面持 续上升,保护生命和财产问题。毫无疑问,《报告》 中包含的 20 项建议具有重大意义,特别是对认识风 险严重性和风险预防的重要性、政府的参与、国家 对报告中所载建议做出的承诺以及建立地震、洪水 和飓风监控遥感中心。
- 36. 在这方面,他谈到全球减少灾害风险平台于 2009年6月在日内瓦举行的第二届会议上强调,需 要采取联合行动,减少灾害风险,适应气候变化以 及需要在地方和社区一级加强行动。在这方面,巴 林外交部部长已经宣布,海湾阿拉伯国家合作委员 会将建立一个灾害管理中心,总部设在科威特。
- 37. Khair 先生(苏丹)说,可持续发展委员会第十七届会议已经认识到当前金融危机对发展中国家的影响,并突出强调需要确保发展中国家拥有执行《21世纪议程》和可持续发展问题世界首脑会议成果的财政资源、技术和能力。苏丹是非洲最大和最多样化的国家,它正在遭受气候变化带来的不良影响。本国大部分人口依靠国内脆弱的生态系统生活,而这一生态系统面临着经常发生的干旱和洪水的挑战,影响到粮食安全、水供应和公共卫生。因此,苏丹代表团认为,必须在可持续发展背景下讨论气候变化问题,采取全面、协调、均衡的措施,以促进经济和社会发展及环境保护。
- 38. 对环境变化负有责任最小的国家却遭受了其最恶劣的影响,因此,哥本哈根气候变化会议必须对这些国家给予特殊照顾,会议成不成功只能通过履不履行在《联合国气候变化框架公约》和《京都议定书》中做出的承诺以及国际社会是不是为发展中

- 国家解决气候变化所带来的后果提供的援助来衡量。
- 39. 苏丹《国家适应行动计划》的目标是在国家经济发展优先事项的背景下,特别是在农业、水资源和公共卫生领域,并考虑到人口的快速增长,找到应对气候变化的方法。自然灾害通过次生效应危害经济和社会,造成失业、人口流离失所、通货膨胀、环境退化和暴发流行病。苏丹应对东部非洲干旱的经验表明,离开经济、社会和政治因素无法应对自然灾害;需要对妨碍可持续发展的威胁采取全面和综合措施。
- 40. 苏丹支持计划为庆祝国际生物多样性年安排的各项活动,也参与生物多样性公约缔约方大会第十届会议的筹备工作。为了实现各项目标,必须找到有效的执行方式。为此,他强调需要向发展中国家提供新的和补充资金和技术资源,包括通过全球环境基金。
- 41. 最后, 苏丹期待为拟于 2012 年举行的可持续发展问题首脑会议做出贡献, 这次会议将为采取新的措施提供机会。
- 42. Aitimova 女士(哈萨克斯坦)说,发展中国家需要援助来缓解气候变化所产生的影响。哈萨克斯坦支持联合国在这一方面发挥领导作用,并支持关于《框架公约》应该成为所有气候变化举措的全球纲领的共识意见。
- 43. 哈萨克斯坦的国家战略与国际努力保持一致。哈萨克斯坦已经成为《京都议定书》的附件一国家;将 1992 年作为其基准年;并承诺在 2008-2012 年期间将其排放量控制在 1992 年排放水平之下。在这方面,哈萨克斯坦代表团敦促委员会成员们支持将有关修改《京都议定书》附件 B 的项目列入哥本哈根会议议程。作为附件 B 国家,哈萨克斯坦在准备后京都制度方面为自己确定了分配数量单位。

- 44. 一定不能错过哥本哈根会议带来的机会。哈萨克斯坦将与其他国家一道,共同为未来创造一个低碳环境,并且有兴趣建立一个使发达国家能向发展中国家提供技术资源的国际适应制度。哈萨克斯坦相信,推广简化清洁发展机制对促进各国采取生态友好型能源举措极其重要。
- 45. 必须完善和分享能源高效技术,也要开发替代能源资源。哈萨克斯坦已经承诺在使用此类能源方面达到 5%的目标。
- 46. Sergeev 先生(白俄罗斯)说,白俄罗斯十分重视可持续发展和实现千年发展目标。实际上,采取综合措施来实现这些目标已经成为其 2020 年以前国家可持续发展战略的基础。但是,鉴于实现千年发展目标受到威胁,故加强国际社会之间的合作已变得极其重要。
- 47. 加强能源安全是国际社会另一个重要目标。因此,白俄罗斯呼吁各会员国继续努力,发展联合国能源议程。
- 48. 白俄罗斯希望为国际社会应气候变化的努力做出实际贡献。遗憾的是,这一举措并非总能得到其他国家的回应,特别是那些已经宣布对应对气候变化感兴趣但仍未批准《京都议定书》附件 B 的国家。白俄罗斯是第一个提议修改该附件的国家,它自愿将其温室气体排放量减少 5%。因此,在感谢已经批准该修正案的 17 个国家的同时,白俄罗斯呼吁《京都议定书》各缔约方尽快完成该修正案生效所需的内部程序。
- 49. 在这方面,他支持哈萨克斯坦代表团刚才提出的建议,即应将有关批准附件 B 修正案的问题列入即将举行的哥本哈根气候变化会议的议程。白俄罗斯代表团还希望,哥本哈根会议能够建立在 2012 年起的后京都时代应对气候变化新的制度。
- 50. 联合国应该在扩大使用新能源和可再生能源方

- 面发挥关键作用。在这方面,白俄罗斯代表团注意到2009年6月18日举行的关于"能源效率、节约能源以及新能源和可再生能源"的互动专题对话所发挥的重要作用。对话参考者就能源领域开展国际合作提出了很多具体建议,包括为获取先进能源技术建立一种机制。
- 51. 现在,国际社会应该采取具体的实际措施,促进全面采用此类技术。为此,秘书长应该收集现有关于改善发展中国家和转型期国家获得新技术和可再生技术途径的建议。然后将最终建议提交大会审议。此项工作将有利于建立一个顾及各国利益的公平机制。
- 52. Lwin 先生(缅甸)说,尽管行政首长理事会对 机构间协作进行监督一直十分重要,但必须采取行 动解决在国家执行方面尚存的阻力,包括所有利益 攸关方的参与、交流最佳做法和学到的经验教训, 以及为发展中国家增加官方发展援助。
- 53. 缅甸的发展政策包括了其重要的林业部门,是 对可持续发展原则的具体体现。其林业政策确保地 方需要得到满足,森林管理可持续,并且包括有关 防止毁林和不加控制地使用木材燃料的措施。
- 54. 缅甸正在发展其经济支柱(农业),以消除贫困,保障食品安全。鼓励农民使用新技术,并为他们提供高产种子、贷款和技术支持等投入。并努力在边远和边境地区消除贫困,缩小城乡差距。
- 55. 缅甸正在发展其能源部门,以确保其工商业获得稳定的能源供应,并确保农村地区获得能源。其目标是在其已规划的水力发电项目完工时实现能源自给。能源领域的区域合作将通过资源多样化、开发和保护资源、资源的持续供应和有效利用以及采用环保技术,确保能源更安全和更加具有可持续性。

- 56. 气候变化导致自然灾害愈加频繁,破坏更大,需要采取紧急行动,因为各国实现可持续发展和各项发展目标的努力正在遭到破坏。尽管各国的发展由其自己负责,但在应对气候变化方面必须采取共同而有区别的责任原则。缅甸希望,各国在哥本哈根气候变化会议上做出强有力和具有挑战性的承诺,并且能够达成全面和具有法律约束力的协定。
- 57. Barbalić 先生(波斯尼亚和黑塞哥维那)说,波斯尼亚和黑塞哥维那支持发达国家和发展中国家之间进一步合作,特别是在能力建设和技术转让方面。发展中国家应对气候变化需要有长期的国际合作,特别是在清洁化石燃料使用和可再生能源技术方面。必须有专门的资源用于教育世界人口,从而使今天的青年能够在未来为整合清洁能源来源所需的国际努力做出贡献。
- 58. 波斯尼亚和黑塞哥维那认识到,其在生物质能源、风能和太阳能方面拥有巨大潜力。本国已经与邻国开展合作,以期创建一个区域能源市场。获取技术和专业知识以及实施新发展所需费用太高是需要通过加强国际合作予以解决的两个问题。
- 59. Prorok 女士(乌克兰)强调了可持续发展委员会作为协调员的作用,并期待与联合国环境规划署、联合国有关机构以及包括区域委员会在内的其他机构进行密切合作。可持续发展委员会已在可持续农业发展方面取得了重要进展,乌克兰重视它今后在运输、化学品、采矿业、废物管理和可持续消费及生产方面的工作。作为可持续发展委员会 2009-2012 年期间的成员国,乌克兰准备与其他成员更加紧密地合作,以便完成使命。
- 60. 乌克兰了解国家挑战和国际挑战的重要性,同时仍无法摆脱由切尔诺贝利事故引发的长期环境问题,无法轻易实现全面可持续发展。乌克兰希望国

- 际社会支持其国内在这一方面所做的努力,特别是以提供财政支助的形式。
- 61. 乌克兰对气候变化和极端天气对森林、农业、整体发展和能源生产造成的影响深表忧虑。乌克兰 欣见秘书长为吸引世界注意力所做出的努力,并期待哥本哈根气候会议成功取得令人满意的成果。在9月举行的气候变化问题世界首脑会议上,乌克兰总统提议通过一份载有世界环境宪章的国际文件。乌克兰已经确定了在 2020 年前实现温室气体在 1990年基础上减排 20%以及在 2050 年前实现减排 50%的目标。必须让发达国家和发展中国家(特别是处于经济转型期的国家)实行不同的、顾及各自发展和宏观经济特点的减排模式。在此领域建立低碳技术转让国际机制将有助于解决气候变化问题。
- 62. 生物多样性和自然生态系统是减缓气候变化的 重要因素,国际社会需要努力维护《生物多样性公 约》。在国家一级,乌克兰的环境政策特别强调建立 自然储备基金。
- 63. Chi besakunda 女士(赞比亚)说,全球经济危机、粮食危机、燃料危机和气候变化危机表明,发展模式必须走可持续发展路线。不幸的是,在实现《21世纪议程》、《里约宣言》和《进一步执行〈21世纪议程〉方案》所确定的各项目标以及在落实可持续发展问题世界首脑会议成果方面仍然因为缺乏资金、能力建设和技术转让而受到阻碍。
- 64. 赞比亚可能将无法实现环境可持续的千年发展目标,因为本国依赖于生物质能源。为避免出现进一步的毁林和土地退化问题,赞比亚寻求国际支助,以便用于发展清洁能源水电站。
- 65. 国际社会在重点关注气候变化和哥本哈根会议的同时,也必须为执行《防治荒漠化公约》和《生物多样性公约》拨付资源,因为这两项公约要求采取的行动将大大有助于应对气候变化。

- 66. 在不破坏环境的同时实行可持续农业发展以便增加产量和解决粮食危机,这是赞比亚可持续发展议程的关键。的确,赞比亚国家农业发展战略计划的目标包括解决土地退化和荒漠化问题。赞比亚对关于在非洲实现可持续绿色革命的《温得和克高级别部长级宣言》表示欢迎;只有《防治荒漠化公约》才可通过帮助一些国家应对土地退化和荒漠化问题,从而推动实现这一目标。赞比亚代表团欢迎公约秘书处为执行关于加强实施公约十年战略计划和框架所做出的努力,并呼吁各合作伙伴帮助确保《公约》为应对消除贫困、粮食安全和气候变化的全球挑战提供战略回应。
- 67. 赞比亚是《减少发展中国家毁林和森林退化所致排放量联合国合作方案》在非洲的试点国。森林资源丰富而投资环境比较缺乏竞争力且碳信用额度前景不好的国家会从减少毁林做法中受益,他们应该获得国际支持。赞比亚可能无法实现在2010年前扭转生物多样性损失的目标,并正在努力与生物多样性公约秘书处一道制定一个新的目标。赞比亚将参加2010国际生物多样性年的各项活动,并支持在2010年9月20日举行生物多样性问题高级别会议。
- 68. 赞比亚强调哥本哈根气候变化会议的成果必须公平,条件是发达国家应该在减排过程中起带头作用,必须向发展中国家提供重要和稳定的支助,从而使它们能够采取适应措施和减缓行动。
- 69. 鉴于其重要性,可持续发展议程需要特别回应。 只有在完全满足发展中国家的具体要求后,联合国 环境规划署倡导的全球绿色新政才能成为现实。
- 70. Pessôa 女士(巴西)说,虽然人们对过去三十年实现的发展进程有了进一步的了解,但可持续发展却并未得到落实,全球化也没有解决可持续发展带来的挑战,执行《21 世纪议程》所需资源没有得到落实,千年发展目标因国际社会未能阻止危机的发生而受到威胁。不过,目前的情况并不需要采用

- 新的发展模式,而是要将执行可持续发展作为应对世界挑战的全面框架。
- 71. 执行多边环境协定的努力必须严格遵照《联合国气候变化框架公约》和《京都议定书》,在哥本哈根气候变化会议上做出承诺必须反应共同但有区别的责任及各自国家的能力和对排放负有的历史责任。另外,如果没有具有法律约束力的国际制度,如果不改变生物多样性丧失的现状,有关确保环境可持续性的千年发展目标 7 将无法实现,因为它的三个支柱是相互依赖的。同样,如果不能改变荒漠化和土地退化的现状,就不可能消除极度贫困和饥饿。
- 72. 可持续发展的综合框架需要:有充分的执行手段;获取技术和技术转让;取消补贴和成本外化做法;改革布雷顿森林机构和国际治理,促进可持续发展。
- 73. Dah 先生(科特迪瓦)说,干旱和洪水等气候现象更加极端和更加频繁,使人们注意到气候变化的现实。具有讽刺意味的是,虽然发展中国家的温室气体排放量较少,但它们受到气候变化的影响却最为严重,并且面临着双重挑战,既要实现可持续经济发展,同时又要为应对气候变化的国际努力做出贡献。尤其是非洲国家,它们将目睹气候变化阻碍其消除贫困,降低其实现千年发展目标的可能性。
- 74. 作为一个经济以农业为基础的国家,科特迪瓦完全了解气候变化可能带来的灾害,全力支持为应对气候变化而采取的区域和国际措施,并且已经开展了有关降低气候变化对人类和环境的影响的国内和区域研究项目。科特迪瓦也推动对环境研究和清洁发展机制项目的投资,并发起了大规模的植树造林活动,包括个人、私人和公共植树活动。
- 75. 气候变化不仅是环境问题,也是一个发展问题, 必须从可持续发展的角度全面加以解决。应对气候

变化是减贫战略中极其重要的组成部分,必须制止 当前导致环境资源消失的浪费趋势。国际社会和多 边及双边援助机构必须确保将公共和私人投资引向 更加环保的举措。为应对气候变化提供的援助不得 对履行官方发展援助的承诺产生不利影响。

76. 科特迪瓦代表团希望哥本哈根会议能制定出有利于新兴经济体的有效战略以及金融框架和技术转让机制。科特迪瓦代表团还欢迎建立总部设在阿拉伯联合酋长国马斯达尔市的国际再生能源机构。该机构为寻找化石燃料的实际替代物提供一个适当的法律和体制框架,并将有助于推动世界可持续发展。

77. AI-Dhanhani 先生(阿拉伯联合酋长国)说,可持续发展的三个柱(经济发展、社会发展和环境保护)受到全球经济和金融危机及气候变化消极影响的威胁。虽然各国对本国可持续发展和减贫政策及战略负有责任,但全球伙伴关系对使发展中国家能够应对这些领域中的挑战及实现其发展目标也很重要。阿拉伯联合酋长国致力于提供援助,将在继续提供区域、双边和直接捐助从而使 90 多个发展中国家受益的同时,继续支持联合国在发展方面做出的努力。

78. 鉴于发展中国家有大量人口无法获得现代能源服务,以及对环境和经济造成的影响,故需要紧急采取国际行动以推广使用新型和可再生能源。同时,未来对能源的需求不能影响国家的发展计划。阿拉伯联合酋长国将发展可再生能源行业作为首要任务,并且已经将其石油收入投资于提高能源效率方案和太阳能、风能、水能和地热能等可持续能源。本国已经制定应对气候变化的立法,在学校提高对清洁环境和可再生能源的认识,并积极发展低排放经济。本国政府已经拨付1.5亿美元用于能源和环境研究,并促进在有关各方之间建立伙伴关系,以实现国家和全球环境可持续发展。本国的"马斯达尔倡议"是公有部门和私营部门在可再生能源、自然

保护、发展可再生和可持续能源工业以及清洁技术 试点项目方面进行合作的结果。国家制定的目标是 在 2020 年前实现利用此类技术生产的能源达成 7%, 包括氢能。作为其使用清洁能源和减排战略的一部 分,阿拉伯联合酋长国也将建立和平用途的原子能 设施。

79. 阿拉伯联合酋长国以能够成为国际可再生能源机构东道国为荣,本国希望,促进对发展中国家可再生能源的投资可有助于实现可持续发展目标和包括千年发展目标在内的国际商定发展目标。阿拉伯联合酋长国呼吁国际社会针对能源政策和发展需要采取包容和非选择性办法,通过技术提高能源利用效率,支持清洁矿物能源研究,同时也寻求有效减少温室气体排放。

80. 需要建立国际伙伴关系以便帮助发展中国家应对其面临的发展挑战。阿拉伯联合酋长国期待在2012 年举行关于可持续发展问题的高级别会议,这次会议应该加强国家之间的合作与伙伴关系,以期实现可持续发展和千年发展目标。

81. Ellis 女士 (澳大利亚)说,澳大利亚致力于同发展中国家和整个国际社会一起努力,战胜不可持续发展和气候变化带来的挑战。澳大利亚通过其援助方案,与双边合作伙伴及国际社会开展合作,努力应对这些挑战。澳大利亚制定了一项强有力的、执行《21 世纪议程》的国家方案。澳大利亚重视可持续发展委员会所做的工作及其在实现可持续发展目标方面所发挥的作用,并期待可能在 2012 年举行关于可持续发展问题的高级别会议。

82. 气候变化是人类面临的最大挑战,加上环境压力,使得更迫切需要采取国际行动。在筹备哥本哈根会议时,各国领袖必须更充分地参与磋商,因为大家都认识到气候变化可能妨碍在实现千年发展目标方面取得进展。作为减少温室气体排放方面的领

- 导者,澳大利亚总理陆克文先生将积极参与这些讨论。
- 83. 为了将人为造成的全球变暖控制在 2°C 以内,必须将排放稳定在百万分之四百五十,这将需要发达经济体在 2020 年以前实现大幅削减。发展中国家必须承诺在最终减少绝对排放水平之前减小排放的增长速度。从全球来讲,达到全球排放峰值必须是在 2020 年之前。
- 84. 必须做出的大胆决定是机遇,而不是威胁。在保持经济强劲增长的同时可以实现减排。澳大利亚的经济模式表明,如果所有国家合作减排,那么发展中世界的平均收入将在2050年增长到目前水平的五倍以上。
- 85. 澳大利亚相信,建立国家减排时间表制度将为在发展中国家和发达国家之间找到共同立场提供所需的灵活性。资金问题是一切国际协定的另一个重要方面。发达国家可以提供公共融资,以帮助发展中国家实现经济转型及适应气候变化带来的影响。澳大利亚致力于在《京都议定书》的后 2012 年阶段按比例增加公共融资额度。
- 86. 需要采用新的技术,还要有在全世界推广这些技术的机制。澳大利亚已经率先做出努力,成立了全球碳捕获和碳封存研究所,其目的是帮助八国集团在发展中国家实施有关展示技术和进行能力建设的全机能项目。在国内,澳大利亚致力于采取新的举措,推广可再生能源的使用,包括减少碳污染,到 2020 年前实现可再生能源占到 20%的目标,以及开展包括太阳能在内的低排放能源研究、开发和展示。
- 87. 澳大利亚鼓励《联合国气候变化框架公约》所有缔约方把在哥本哈根会议上取得具有挑战性的成果作为目标,从而减少气候变化的破坏性影响和实现可持续发展目标。

- 88. Kuymi zak is 先生(马耳他) 说,马耳他在 1988 年就已认识到气候变化的重要性,提请大会关注这一问题,并仍在带头确保将这一问题视为一个优先事项。哥本哈根会议列于国际议程和气候变化问题首脑会议议程之首,世界各国领袖共同认为这一问题是人类目前面临的最紧急和最关键的问题。
- 89. 气候变化是全球问题,影响到所有区域以及发展中国家和发达国家。马耳他等小岛屿国家尤显容易受到气候变化的影响,因为面对极端气候、降雨量减少和海平面上升,其社会经济发展受到了威胁。
- 90. 马耳他认识到面临的挑战,支持欧洲联盟带头应对气候变化。马耳他不是《联合国气候变化框架公约》附件一国家,但已表达了加入该附件的愿望,并承诺履行《京都议定书》规定的排放目标。马耳他政府准备在 2012 年提前八年完成在 2020 年之前将二氧化碳排放量减少 20%的目标。
- 91. 气候变化正在导致人口稠密的沿海地区洪水泛 滥、淡水匮乏、庄稼欠收和海水入侵等后果。重新 安置和移民工作已经开始,国际和平与安全面临的 危险越来越大。
- 92. 马耳他特别容易受到气候变化带来的负面影响。马耳他岛位于过渡带,夏季炎热,冬季温暖,易受到气温和海平面上升、降水格局改变、水源短缺、持续高温和更加极端的天气现象的影响。这些因素可能影响健康,使更多地区容易遭受干旱和荒漠化,并减少地中海鱼类的种群。
- 93. 据预测,气候变化将会限制南部地中海的水资源。作为一个资源匮乏的岛国,马耳他将尤其受到影响。马耳他政府正在努力提高水资源分配和盐水淡化设备的能源效率。已经制定了可持续利用地下水的政策,并将进一步强调水资源保护教育。与其他水资源增加的国家不同,马耳他对提高私营部门

水利用效率实行财政鼓励措施。马耳他相信并鼓励公共部门和私营部门共同参与环境可持续发展。

- 94. 最后,他呼吁所有国家在气候变化谈判进程中做出一致努力,并呼吁立即采取果断行动,以便在哥本哈根达成一项关于 2012 年以后前进道路的协定。
- 95. Chenje 先生(联合国环境规划署(环境规划署)) 代表环境规划署执行主任发言,他全面介绍了联合 检查组关于联合国系统内部环境治理工作的管理审 查的报告(A/64/83-E/2009/83)中所载的各种问题。 执行主任欢迎联检组所做的全面报告,并将依照报 告中提出的 12 项建议采取应对行动。他承认进行了 大量研究,并且报告的内容和建议具有战略性质。 报告的结论和建议呼吁会员国改进环境治理工作。 执行主任向各国政府提供该报告,并通过设在内罗 毕的常驻代表委员会以及环境规划署理事会/全球部 长级环境论坛,并向它们介绍报告的内容,报告的 作者 Inomata 先生于 2009 年 2 月向环境规划署理事 会/全球部长级环境论坛介绍了本报告及其结论。
- 96. 环境规划署理事会在其第二十五届会议上通过的决定中注意到该报告,并且成立了一个高级别协商小组,以便"就如何改进国际环境治理工作向拟于明年2月举行的理事会第十一届特别会议提出一套备选方案,以期向联合国大会提出建议"。除其他事项外,协商小组的协商进程以及随后拟在理事会/全球部长级环境论坛第十一届特别会议上得出的结论"将为大会落实《2005年世界首脑会议成果》第169段所述措施提出建议"。

- 97. 执行主任认为,各会员国应该更密切地着眼于 更广泛的改革,这将促进建立强有力的环境支柱, 可能解决多种挑战,并抓住不断出现的机遇。例如, 在能力建设和技术支持背景下,大会可将《巴厘技术支持和能力建设战略计划》作为全系统的规划。 执行主任支持环境保护在可持续发展中的全系统政 策定位概念,并准备在联合国系统行政首长协调理 事会和环境管理小组的框架内应对挑战与抓住机 遇。
- 98. 他强烈支持需要制定一项全系统的中期环境战略,以及理事会/全球部长级环境论坛在通过此项战略过程中发挥的作用。但是,制定环境规划署《2010-2013年中期战略》的目的是作为落实其环境方案的一种工具,因此,要想在全系统通过和实施还需要加以修改。执行主任强烈支持就有关如何建议会员国在不另设公约秘书处的情况下更好地制定和管理多边环境协定的方式问题提出的建议,设立独立的公约秘书处只会加重国际环境治理工作的分散和不一致。
- 99. 在环境治理工作方面实现全系统一致是人们期待已久的事情。既需要采取小步骤,也需要实行大胆的措施。不断积累的变化和更广泛的体制改革不是互相排斥的,可以同时加以解决。

下午6时05分散会。